

**I.C. "Goldoni", Martellago, 28 aprile 2009**

**Matematica e culture**

**Calcolo pratico e uso di artefatti in Cina: un'esperienza didattica**





**Giorgio T. Bagni**  
Dipartimento di Matematica e Informatica  
Università di Udine  
[bagni@dimi.uniud.it](mailto:bagni@dimi.uniud.it)  
[www.syllogismos.it](http://www.syllogismos.it)

## Uso delle bacchette da calcolo e opportunità didattiche

- Nel caso che abbiamo esaminato l'uso delle bacchette e della tavola da calcolo si mantiene **aderente alla tradizione storica** della matematica cinese.
- **L'insegnante ha un ruolo chiave:** presenta le modalità di uso (**arteфато secondario**) dell'arteфато **primario**.
- Il rapporto degli artefatti è essenziale: **non esiste un solo "modo" di usare lo strumento!**
- Anticipiamo che la manipolazione delle bacchette determina situazioni interessanti: ad esempio, i coefficienti nulli indicano **"fisicamente"** l'**assenza di elementi di disturbo**.



**Uso delle bacchette da calcolo e opportunità didattiche**

- Molto importante è il ruolo dello **zero**:
- la "sparizione" di uno dei coefficienti rende **fisicamente** possibile **risolvere l'equazione**.
- Il significato di tale elemento è rilevante in quanto può **contribuire a suggerire la strategia risolutiva**.
- Possibili **errori**: "eliminazione" di bacchette; aggiunta delle stesse bacchette a tutte le caselle di una riga.

I		II
		I
		III

Vuoto

Vuoto

## Una prima verifica sperimentale tra la primaria e la secondaria

- Descriveremo sinteticamente (per ora senza pretese di organicità) alcuni risultati di una prima esperienza didattica condotta in una **classe I media** (allievi di 11-12 anni) a Treviso nel 2004.
- Al momento dell'esperienza gli allievi **non avevano trattato i numeri negativi né le equazioni**. Solo alcuni di essi avevano qualche esperienza (risalente alla scuola primaria) con esercizi del tipo: "indovina un numero sapendo che..."
- L'esperienza si è svolta in aula, durante un'ora di lezione, alla presenza dell'insegnante di matematica e dello sperimentatore (che non è mai intervenuto).



**Una prima verifica sperimentale**

- Era stata precedentemente introdotta alla classe la **rappresentazione dei numeri con le bacchette**; gli allievi hanno avuto occasione di esercitarsi.
- In una **tabella corredata con etichette**, realizzata su di un banco, era stato poi rappresentato il problema: "due pacchetti uguali contengono, in tutto, quattro biscotti. Quanti biscotti ci sono in ciascun pacchetto?"
- Era stato poi mostrato che dividendo per 2 i numeri in tutte le caselle della tabella si ottiene la soluzione.

I	II
pacchetti	biscotti

## Una prima verifica sperimentale

- Gli allievi sono stati suddivisi in sei gruppi di tre.
- Durante la risoluzione, il ruolo dell'insegnante è stato di controllo (passando tra i vari gruppi): ha segnalato eventuali errori, ma non ha dato suggerimenti.

### Problema, ispirato al *Chiu Chang*

Cinque covoni di grano di tipo A aggiunti a tre covoni di grano di tipo B hanno il rendimento di 19 sheng. Tre covoni di grano di tipo A aggiunti a due covoni di grano di tipo B hanno il rendimento di 12 sheng. Quali rendimenti hanno un covone di grano di tipo A e un covone di grano di tipo B?



**Una prima verifica sperimentale**

**Una prima verifica sperimentale**

...e la seconda meno la prima!

$\begin{cases} x = 2 \\ y = 3 \end{cases}$

$\begin{cases} 5x + 3y = 19 \\ 3x + 2y = 12 \end{cases}$  no

"adesso posso fare questi meno quelli" (indicando le righe).

■ Indicativa, inoltre, è una frase pronunciata da F. (l'allieva che ha più attivamente collaborato con S.): **"Si riesce quando due diventano uguali".**

	I		II
covoni tipo A	covoni tipo B	grano	
	I		III

**Una prima verifica sperimentale**

- Dunque S. e F. **hanno utilizzato solamente la regola che consente di sottrarre una riga dall'altra.**
- Ma tale modo di procedere **non è sempre applicabile** (gli allievi **non** avevano trattato i numeri negativi).
- Allo stesso gruppo è stato proposto **un altro problema**:
- Quattro covoni di grano di tipo A aggiunti a un covone di grano di tipo B hanno il rendimento di 6 sheng. Due covoni di grano di tipo A aggiunti a tre covoni di grano di tipo B hanno il rendimento di 8 sheng. Quali rendimenti hanno un covone di grano di tipo A e un covone di grano di tipo B?

**Una prima verifica sperimentale**

...e facciamo le due divisioni!

$\begin{cases} x = 1 \\ y = 2 \end{cases}$

$\begin{cases} 4x + y = 6 \\ 2x + 3y = 8 \end{cases}$  di questi da quelli, non ce ne sono abbastanza", S. applicherà la regola che consente di moltiplicare gli elementi di una riga per  $k > 0$  (in questo caso: la prima riga per  $k = 3$ ).

■ F. ribadisce: **"Si, si bisogna far diventare questo... ...uguale a questi!"** e il procedimento può proseguire.

	I		I
covoni tipo A	covoni tipo B	grano	
	I		II

**Una prima verifica sperimentale**

- Questa prima esperienza è limitata e consente solo di indicare considerazioni parziali.
- Tuttavia l'uso frequente di **espressioni deittiche** ("questi", "quelli") accompagnato da una **marcata componente gestuale** ci sembra interessante (come evidenziato ad esempio in: Steinbring, 2002).
- Le allieve hanno preferito la "regola" (artefatto secondario) più direttamente **legata alla presenza fisica dei bastoncini** ("fare questi meno quelli").
- Il ricorso all'altra "regola" è stato suggerito dalla possibilità di applicare la "regola della sottrazione" (infatti **"si riesce quando due diventano uguali"**).

**Alcune riflessioni conclusive e indicazioni per approfondimenti**

- È in corso una più ampia sperimentazione. Comunque i dati finora esaminati sembrano suggerire che l'uso degli **artefatti primari** (bacchette e tavola da calcolo) collegato a quello di **artefatti secondari** (modalità per variare la tabella) possa agevolare la messa a punto di strategie risolutive, dunque l'accostamento agli **artefatti terziari** basati sulle attività con tali artefatti primari e secondari.
- Si noti che i Cinesi risolvevano sistemi di due equazioni in due incognite anche con altri metodi (riassumibili in formule), ma il ruolo delle bacchette **non** appare in tali casi particolarmente significativo.

**Alcune riflessioni conclusive e indicazioni per approfondimenti**

- Una rappresentazione esterna come quella ottenuta mediante le bacchette sulla tavola da calcolo è costituita da un complesso di segni, relazioni spaziali, regole incorporate.
- Ma gli allievi si accostano ad essa come ad un **gioco**.
- Una traccia importante da esplorare è dunque la seguente: forse è più facile "capire" nel gioco che nella rappresentazione astratta (algebrica)...
- Dunque **potrebbe essere il gioco stesso** (che, per l'allievo, è **dotato di significato di per se stesso, in quanto gioco nuovo**) a conferire significato al **procedimento algebrico**!



### Alcune riflessioni conclusive e indicazioni per approfondimenti

- “Per esprimere le relazioni algebriche non sono sempre indispensabili i tipici segni dell’algebra” (Steinbring, 2002, p. 20).
- Ulteriori studi potranno chiarire se l’uso di bacchette e tavola da calcolo possa introdurre la **risoluzione di sistemi con metodi di eliminazione** e, più in generale, suggerire o sottolineare l’importanza dell’impostazione matriciale.
- Segnaliamo inoltre l’importante occasione **interculturale** per un accostamento critico alla matematica cinese e al **contesto** nell’ambito del quale si è prodotta.

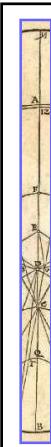
### Anche altri celebri artefatti (secondari) potranno essere studiati...



#### Lo Shu

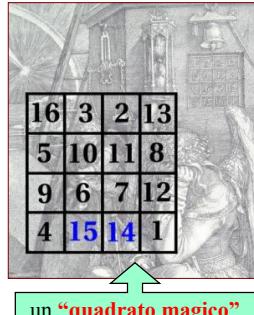
4 e 2 sono le spalle  
8 e 6 sono i piedi  
un 3 sulla sinistra  
un 7 sulla destra  
porta un 9 sulla testa  
è calzato con un 1  
mentre un 5 sta nel mezzo

15	4	9	2
15	3	5	7
15	8	1	6
15	15	15	15



### In Cina nel VI sec. a.C. tra numeri e “quadrati magici”

- Il più antico quadrato magico è lo *Lo Shu*.
- L’interesse per queste “tabelle” si diffuse in Occidente con *Malinconia* di A. Dürer (1514; ma si veda il *De Viribus Quantitatis* di L. Pacioli).
- B. Frenicle de Bessy (1605-1675) studiò i quadrati magici diversi di ordine 4 (pubbl. 1693).

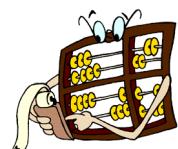


### In Cina nel VI sec. a.C. tra numeri e “quadrati magici”

- L’approccio alla questione dei matematici cinesi è ben diverso da quello di Frenicle.
- Anche ai giorni nostri i quadrati magici sono oggetto di studi matematici profondi.
- **L’artefatto secondario si è dunque ben “collegato” con un artefatto terziario...**



### Le bacchette da calcolo: una storia a... lieto fine



- L’abaco cinese (*suanpan*) può essere considerato l’evoluzione delle bacchette da calcolo (Martzloff, 1987).
- La prima illustrazione dell’abaco risale al 1436, ma Needham suggerisce che potrebbe risalire al VI sec.

—	—	—	—	—	—	—	—	—
1	2	3	4	5	6	7	8	9
					T	T		
1	2	3	4	5	6	7	8	9



### A tutti grazie dell’attenzione

